



No. 109

N° 109

Votes and Proceedings

Procès-verbaux

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

1st Session
41st Parliament

1^{re} session
41^e législature

Wednesday
October 21, 2015

Mercredi
21 octobre 2015

PRAYERS
9:00 A.M.

PRIÈRES
9 H

ORDERS OF THE DAY

ORDRE DU JOUR

Mr. Leal moved,

M. Leal propose,

That, pursuant to Standing Order 47 and notwithstanding any other Standing Order or Special Order of the House relating to Bill 112, An Act to amend the Energy Consumer Protection Act, 2010 and the Ontario Energy Board Act, 1998, when the Bill is next called as a Government Order, the Speaker shall put every question necessary to dispose of the Second Reading stage of the Bill without further debate or amendment and at such time the Bill shall be ordered referred to the Standing Committee on General Government; and,

That the Standing Committee on General Government be authorized to meet on Monday, November 2, 2015, from 2:00 p.m. to 6:00 p.m., and Wednesday, November 4, 2015, from 4:00 p.m. to 6:00 p.m., in Toronto for the purpose of public hearings on the Bill; and

That the Clerk of the Committee, in consultation with the Committee Chair, be authorized to arrange the following with regard to Bill 112:

- Notice of public hearings on the Ontario Parliamentary Channel, the Legislative Assembly's website and Canada NewsWire; and
- That the deadline for requests to appear be 12:00 noon on Thursday, October 29, 2015; and
- That witnesses be scheduled to appear before the committee on a first-come first-served basis; and
- That each witness will receive up to 5 minutes for their presentation followed by 9 minutes for questions from Committee members; and
- That the deadline for written submissions be 6:00 p.m. on Wednesday, November 4, 2015; and

That the deadline for filing amendments to the Bill with the Clerk of the Committee shall be 10:00 a.m. on Thursday, November 5, 2015; and

That the Committee be authorized to meet on Monday, November 16, 2015, from 2:00 p.m. to 6:00 p.m., and Wednesday, November 18, 2015, from 4:00 p.m. to 6:00 p.m., in Toronto, for the purpose of clause-by-clause consideration of the Bill;

On Monday, November 16, 2015, at 5:00 p.m., those amendments which have not yet been moved shall be deemed to have been moved, and the Chair of the Committee shall interrupt the proceedings and shall, without further debate or amendment, put every question necessary to dispose of all remaining sections of the Bill and any amendments thereto. At this time, the Chair shall allow one 20-minute waiting period pursuant to Standing Order 129(a); and

That the Committee shall report the Bill to the House no later than Thursday, November 19, 2015. In the event that the Committee fails to report the Bill on that day, the Bill shall be deemed to be passed by the Committee and shall be deemed to be reported to and received by the House; and

That, upon receiving the report of the Standing Committee on General Government, the Speaker shall put the question for adoption of the report forthwith, and at such time the Bill shall be ordered for Third Reading, which order may be called that same day; and

That, when the order for Third Reading of the Bill is called, two hours of debate shall be allotted to the Third Reading stage of the Bill, apportioned equally among the recognized parties. At the end of this time, the Speaker shall interrupt the proceedings and shall put every question necessary to dispose of this stage of the Bill without further debate or amendment; and

The votes on Second and Third Reading may be deferred pursuant to Standing Order 28(h); and

That, in the case of any division relating to any proceedings on the Bill, the division bell shall be limited to 5 minutes.

Debate arose and after some time,

Il s'élève un débat et après quelque temps,

Mr. Smith moved,

M. Smith propose,

That the paragraph starting "That the deadline for filing amendments to the Bill" be struck out and replaced with:

That the deadline for filing amendments to the Bill with the Clerk of the Committee shall be 12:00 p.m. on Thursday, November 5, 2015

And

That the third bullet be struck out and replaced with:

- "That following the deadline, the Clerk of the Committee provide the members of the subcommittee with a list of requests to appear; and
- "That the members of the subcommittee prioritize and return the list by 6:00 p.m. on Thursday, October 29, 2015; and
- "That the Clerk of the Committee schedule witnesses from these prioritized lists."

Debate resumed and after some time the House recessed at 10:15 a.m.

Le débat a repris et après quelque temps, à 10 h 15, la Chambre a suspendu la séance.

10:30 A.M.

10 H 30

ORAL QUESTIONS

QUESTIONS ORALES

DEFERRED VOTES

VOTES DIFFÉRÉS

Third Reading of Bill 37, An Act respecting Invasive Species.

Troisième lecture du projet de loi 37, Loi concernant les espèces envahissantes.

Carried on the following division:-

Adoptée par le vote suivant :-

AYES / POUR - 100

Albanese
Anderson
Armstrong
Arnott
Bailey
Baker
Balkissoon
Ballard
Barrett

Dong
Duguid
Fedeli
Fife
Flynn
Forster
Fraser
French
Gates

Lalonde
Leal
MacCharles
MacLaren
Malhi
Mangat
Mantha
Martins
Martow

Oraziotti
Pettapiece
Potts
Rinaldi
Sandals
Sattler
Scott
Sergio
Singh

AYES / POUR - Continued

Berardinetti	Gélinas	Matthews	Smith
Bradley	Gravelle	Mauro	Sousa
Brown	Gretzky	McDonell	Tabuns
Campbell	Hardeman	McGarry	Takhar
Chan	Harris	McMahon	Taylor
Chiarelli	Hatfield	McNaughton	Thibeault
Clark	Hillier	Meilleur	Thompson
Colle	Hoggarth	Milczyn	Vanthof
Coteau	Horwath	Miller (Hamilton East-Stoney Creek)	Vernile
Crack	Hoskins	Miller (Parry Sound-Muskoka)	Walker
Damerla	Hudak	Moridi	Wilson
Del Duca	Hunter	Murray	Wong
Delaney	Jaczek	Naidoo-Harris	Wynne
Dhillon	Jones	Naqvi	Yakabuski
Dickson	Kiwala	Natyshak	Yurek
DiNovo	Kwinter	Nicholls	Zimmer

NAYS / CONTRE - 0

The Bill passed.

Le projet de loi est adopté.

The House recessed at 11:57 a.m.

À 11 h 57, la Chambre a suspendu la séance.

3:00 P.M.

15 H

REPORTS BY COMMITTEES

RAPPORTS DES COMITÉS

Standing Committee on Regulations and Private Bills:-

Comité permanent des règlements et des projets de loi d'intérêt privé :-

Bill Pr23, An Act to revive 422504 Ontario Ltd. M^{me} Gélinas.

Bill Pr26, An Act to revive 1170517 Ontario Inc. Mr. Miller (Parry Sound-Muskoka).

Bill Pr27, An Act to revive Larry Blake Limited. Mrs. Martow.

Reported without amendment.

Rapport est fait sans propositions d'amendement.

Ordered for Second Reading.

Ordonnés pour la deuxième lecture.

PETITIONS

PÉTITIONS

PET scans (Sessional Paper No. P-8) M^{me} Gélinas.

Fluoridation of drinking water (Sessional Paper No. P-114) Mr. Fraser.

CPR training for school employees and volunteers (Sessional Paper No. P-139) Mrs. McGarry.

The privatization of IT services (Sessional Paper No. P-148) Ms. Fife.

Bill 41, Lung Health Act 2014 (Sessional Paper No. P-206) Mrs. Martins.

Rowan's Law (Sessional Paper No. P-227) Ms. MacLeod.

Eviction of Long-Term Care residents (Sessional Paper No. P-233) Ms. Sattler.
 Suspending the class 12 regulations (Sessional Paper No. P-237) Mr. Barrett and Mr. McDonell.
 The Moving Ontario Forward plan (Sessional Paper No. P-245) Mr. Rinaldi.
 Industrial energy development on protected agricultural land (Sessional Paper No. P-248) Mr. Smith.
 Cancel the scheme to privatize Ontario's Hydro One (Sessional Paper No. P-255) Ms. Sattler.
 Lower Hydro Rates (Sessional Paper No. P-256) Mr. McDonell.

ORDERS OF THE DAY

ORDRE DU JOUR

Opposition Day

Jour de l'opposition

Mr. Brown moved,

M. Brown propose,

Whereas the people of Ontario deserve the highest quality of care in a world class health care system; and
 Whereas, the Liberal government cut \$54 million of the federal Canada Health Transfer from Ontario's health care budget; and

Whereas, the government has slashed \$815 million from physician services; and

Whereas, the government has cut \$50 million from seniors for physiotherapy services; and

Whereas, the government has eliminated 50 medical residency positions; and

Whereas, these cuts will lead to longer wait times for surgeries, doctor appointments and at emergency rooms; and

Whereas, the government's decision to cut funding will lead to the loss of jobs for front line healthcare services, and force the closure of much needed walk-in clinics and addiction clinics;

The Legislative Assembly of Ontario calls upon Premier Wynne and the Liberal government to restore funding to physician services and return the missing federal Canada Health Transfer money back to Ontario's health care system.

Debate arose and after some time,

Il s'élève un débat et après quelque temps,

The question was then put.

La question a ensuite été mise aux voix.

Lost on the following division:-

Rejetée par le vote suivant :-

AYES / POUR - 33

Armstrong
 Arnott
 Bailey
 Barrett
 Brown
 Clark
 Fedeli
 Fife
 Gates

Gélinas
 Gretzky
 Hardeman
 Harris
 Hatfield
 Hillier
 Jones
 MacLaren

MacLeod
 Martow
 McDonell
 McNaughton
 Miller (Parry Sound-Muskoka)
 Nicholls
 Pettapiece
 Scott

Singh
 Smith
 Thompson
 Vanthof
 Walker
 Wilson
 Yakabuski
 Yurek

NAYS / CONTRE - 50

Albanese	Dhillon	MacCharles	Naidoo-Harris
Anderson	Dickson	Malhi	Oraziotti
Baker	Dong	Mangat	Potts
Balkissoon	Duguid	Martins	Qaadri
Ballard	Flynn	Matthews	Rinaldi
Berardinetti	Fraser	Mauro	Sandals
Chan	Gravelle	McGarry	Sergio
Chiarelli	Hoggarth	McMahon	Thibeault
Colle	Jaczek	Meilleur	Vernile
Coteau	Kiwala	Milczyn	Wong
Crack	Kwinter	Moridi	Wynne
Del Duca	Lalonde	Murray	Zimmer
Delaney	Leal		

The Acting Speaker (Mr. Miller (Hamilton East–Stoney Creek)) informed the House of the following changes in the Order of Precedence for Private Members' Public Business:-

Le président suppléant (M. Miller (Hamilton Est–Stoney Creek)) a informé la Chambre des changements suivants dans l'ordre de priorité des affaires d'intérêt public émanant des députés :-

Ms. MacLeod assumes ballot item number 13 and
Mr. McNaughton assumes ballot item number 32.

The House adjourned at 6:07 p.m.

À 18 h 07, la Chambre a ajourné ses travaux.

le président
DAVE LEVAC
Speaker
